

WYMAGANIA OFERTOWE

I. Zamawiający:

Południowy Koncern Węglowy S.A., 43-600 Jaworzno, ul. Grunwaldzka 37

II. Opis przedmiotu zamówienia:

Przedmiotem przetargu nieograniczonego jest dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.

Szczegółowy zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia, w tym wymagania techniczne i organizacyjne, określa załącznik nr 1.

III. Opis przygotowania oferty

1. Oferta musi być sporządzona w języku polskim, pismem czytelnym i posiadać datę jej sporządzenia.
2. Każdy oferent może złożyć w konkretnym przetargu tylko jedną ofertę.
3. Oferta oraz wszystkie wymagane załączniki wymagają podpisu osób uprawnionych do reprezentowania firmy, zgodnie z wymaganiami ustawowymi.
4. W przypadku, gdy oferent dołącza do oferty jako załącznik kopię jakiegoś dokumentu, kopia winna być poświadczona na każdej zapisanej stronie dokumentu klauzulą „za zgodność z oryginałem” przez osoby uprawnione do reprezentowania oferenta.
5. W sytuacji, gdy udzielono pełnomocnictw, oferta winna zawierać oryginały lub kserokopie udzielonych pełnomocnictw.
6. Kilku oferentów może złożyć ofertę wspólną, w tym przypadku oferenci ponoszą solidarną odpowiedzialność za niewykonanie lub nienależyte wykonanie przedmiotu przetargu.
7. W przypadku, kiedy ofertę składa kilku oferentów wspólnie, oferenci ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu. W takim przypadku oferta oraz wszystkie wymagane załączniki muszą być podpisane przez osobę uprawnioną do składania oświadczeń woli i zaciągania zobowiązań w imieniu oferentów.
8. Poprawki w ofercie muszą być naniesione czytelnie oraz opatrzone podpisem osób podpisujących ofertę.
9. Ofertę należy sporządzić w dwóch odrębnych częściach: technicznej i handlowej i złożyć w jednym, nieprzejrzystym, zaklejonym opakowaniu (kopercie), opisanym w sposób określony w wymaganiach ofertowych.
10. Każda z części oferty wraz z odpowiednimi dla niej załącznikami ułożona w kolejności zgodnie z wzorem odpowiedniego formularza oferty powinna być trwale spięta lub zszyta w sposób uniemożliwiający dekompletację zawartości danej części oferty.
11. Każda z części oferty musi zawierać spis treści.
12. Wszystkie strony każdej z części oferty, zawierające jakiegokolwiek teksty, znaki czy rysunki, muszą być oddzielnie ponumerowane kolejnymi numerami stron.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

13. Część techniczna oferty musi zawierać:

- a) nazwę i siedzibę oferenta;
- b) datę sporządzenia oferty;
- c) przedmiot oferty;
- d) termin wykonania:
 - całości przedmiotu zamówienia: do 12 miesięcy od zawarcia umowy,
 - poszczególnych dostaw obejmujących konkretną ilość zespołów pompowych lub pomp: zgodnie z pkt. III Szczegółowego zakresu rzeczowego (Zał nr 1 Wymagań ofertowych) - max. do 8 tygodni od otrzymania pisemnego zlecenia, wystawionego przez każdy Zakład Górniczy z osobna.
- e) warunki transportu: transport własny oferenta;
- f) warunki i okres gwarancji: min. 24 miesiące,
- g) oświadczenie oferenta, że towar jest wolny od wad prawnych;
- h) oświadczenie oferenta, że przedmiotem dostawy będą towary fabrycznie nowe,
- i) kserokopie:
 - instrukcji użytkowania (DTR) zespołów pompowych i pomp lub wypisy z nich przedstawiające między innymi: opis konstrukcji, parametry techniczne, wymiary gabarytowe, ciężary, sposób wykonania instalacji i montażu itp.
 - oświadczenia, że w dniu dostawy Zamawiający otrzyma komplet dokumentów wraz z deklaracją zgodności WE, uprawniających go do stosowania zespołów pompowych i pomp w podziemnych zakładach górniczych wydobywających węgiel kamienny, w wyrobiskach zaliczanych do klasy A zagrożenia wybuchem pyłu węglowego (zgodne z dyrektywą ATEX) - zgodnie z pkt IV f Szczegółowego zakresu rzeczowego (Zał nr 1 Wymagań ofertowych)
- j) oświadczenie, że oferent posiada niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz dysponuje potencjałem technicznym i osobami zdolnymi do wykonania zamówienia;
- k) oświadczenie, że oferent posiada uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli ustawy nakładają obowiązek posiadania takich uprawnień;
- l) oświadczenie oferenta o zapewnieniu dostaw części zamiennych oraz usług serwisowych i remontowych w okresie gwarancyjnym i pogwarancyjnym.
- m) wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również, wykonywanych dostaw w okresie ostatnich trzech lat przed dniem określonym jako termin złożenia ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, odpowiadających swoim rodzajem dostawom stanowiącym przedmiot zamówienia, z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców oraz załączenia dokumentów potwierdzających, że dostawy zostały należycie wykonane;

14. Część handlowa oferty musi zawierać:

- a) dane oferenta: pełna nazwa oferenta, skrót nazwy oferenta, NIP, REGON, adres pocztowy, nr telefonu, nr faksu, e-mail, wskazanie osoby upoważnionej do kontaktu w sprawie przetargu wraz z adresem e-mail tej osoby;
- b) datę sporządzenia oferty;
- c) przedmiot oferty;
- d) cenę (wg tabeli w załączniku nr 3)
 - Cena winna uwzględniać wszystkie koszty niezbędne dla realizacji przedmiotu zamówienia.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

- e) kserokopia aktualnego odpisu z właściwego rejestru albo aktualne zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub zgłoszenia do ewidencji działalności gospodarczej, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;
 - f) kserokopia aktualnego zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzającego brak zaległości w opłacaniu podatków, opłat lub zaświadczenie o uzyskaniu przewidzianego prawem zwolnienia, odroczenia lub rozłożenia na raty zaległych płatności lub wstrzymaniu w całości wykonania decyzji organu podatkowego, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;
 - g) kserokopia aktualnego zaświadczenia właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzających odpowiednio, że oferent nie zalega w opłacaniu składek na ubezpieczenia zdrowotne i społeczne lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;
 - h) kserokopia dokumentu REGON;
 - i) kserokopia dokumentu NIP;
 - j) dowód wpłacenia wadium;
 - k) dowód wykupu wymagań ofertowych;
 - l) warunki płatności:
Wymagany minimalny termin wynosi 60 dni od daty otrzymania faktury.
Za datę zapłaty przyjmuje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
 - m) forma płatności – przelew;
 - n) termin związania ofertą - 60 dni, przy czym bieg tego terminu rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania oferty (dzień, w którym upływa termin składania oferty jest pierwszym dniem terminu związania ofertą),
 - o) oświadczenie, że oferent znajduje się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia;
 - p) oświadczenie, że oferent zapoznał się z wymaganiami ofertowymi i przyjmuje je bez zastrzeżeń;
 - q) oświadczenie, że oferent wyraża zgodę na podpisanie umowy zgodnie z załączonym wzorem,
 - r) termin wykonania zamówienia;
 - s) okres gwarancji.
15. W przypadku kiedy kilka podmiotów składa ofertę wspólnie, do oferty należy załączyć dokumenty wymienione w punkcie 14 lit. e, f, g, h, i, – wystawione indywidualnie na każdy z podmiotów.
16. W przypadku, gdy oferta oferentów występujących wspólnie zostanie przyjęta, przed zawarciem umowy w sprawie przedmiotowego zamówienia należy przedstawić umowę konsorcjum.
17. Jeżeli oferent ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów określonych w ust. 14 pkt e, f, g, składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania potwierdzające odpowiednio, że:
- a) nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości – wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

- b) nie zalega z uiszczaniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu – wystawiony nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

Jeśli w kraju pochodzenia osoby lub kraju, w którym oferent ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem odpowiednio kraju pochodzenia osoby lub kraju, w którym oferent ma siedzibę lub adres zamieszkania.

18. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczonym przez oferenta.

IV. Termin i miejsce składania ofert

1. Ofertę należy złożyć w jednym, nieprzejrzystym, zaklejonym opakowaniu w: Południowy Koncern Węglowy S.A. w Jaworznie, ul. Grunwaldzka 37, Wydział Umów (budynek centrali telefonicznej),

pokój nr 3
do dnia 19.08.2009 r. godz. 15.00

Na opakowaniu oferty należy umieścić:

- a) Nazwę i siedzibę oferenta
- b) Nazwę i siedzibę Zamawiającego
- c) napis: „Nr przetargu:(wpisać numer)...

Przetarg na : „Dostawę zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb zakładów Południowego Koncernu Węglowego.”.

2. Odpowiedzialność za prawidłowe zabezpieczenie oferty ponosi oferent.
3. Oferty złożone po terminie będą zwrócone oferentom bez otwierania.
4. W szczególnie uzasadnionych przypadkach Zamawiający może w każdym czasie, przed upływem terminu do składania ofert zmodyfikować treść wymagań ofertowych opisując je klauzulą „ZMIANA”. Dokonane w ten sposób uzupełnienie stanie się częścią wymagań ofertowych, zostanie przekazane oferentom i będzie dla nich wiążące.
5. Oferent może wprowadzić zmiany do oferty przed upływem terminu do składania ofert. Zmiany należy złożyć według takich samych zasadach jak składana oferta z dopiskiem „ZMIANA”.

V. Wadium

1. Przystępujący do przetargu winien wnieść wadium w wysokości: **30 100 zł** w terminie do dnia poprzedzającego komisyjne otwarcie ofert.
2. Wpłaty wadium należy dokonać na konto:
Południowy Koncern Węglowy S.A.
ING Bank Śląski SA w Katowicach
nr rachunku 45 1050 1142 1000 0022 9302 8375,
z wpisaniem na dowodzie wpłaty hasła: „Wadium na przetarg-.....(podać temat lub temat oraz nr zadania, nr konta bankowego).....”.

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

3. Oferent wnosi wadium w jednej z poniżej podanych form:
 - a) pieniądź
 - b) gwarancje bankowe (z terminem ważności obejmującym cały termin związania ofertą, określony w pkt III podpunkt 14 lit. n),
 - c) gwarancje ubezpieczeniowe (z terminem ważności obejmującym cały termin związania ofertą, określony w pkt III podpunkt 14 lit. n),
 - d) poręczenia bankowe (terminem ważności obejmującym cały termin związania ofertą, określony w pkt III podpunkt 14 lit. n),Ponadto dopuszczalne jest zaliczenie (przeksięgowanie) na poczet wadium, wymagalnych na dzień wniesienia wadium, zobowiązań Południowego Koncernu Węglowego S.A. wobec oferenta, na podstawie oświadczenia oferenta o wyborze tej formy wniesienia wadium.
4. Wadium w postaci punkt 3 lit. b, c, d, należy dostarczyć do Wydziału Finansowego pokój nr 6 w budynku centrali telefonicznej Południowego Koncernu Węglowego S.A. w Jaworznie, ul. Grunwaldzka 37 w formie oryginału dokumentu, przed upływem terminu określonego w pkt 1. Kopię dokumentu z potwierdzeniem jego złożenia u Zamawiającego należy załączyć do oferty.
5. Za termin wniesienia wadium uważa się:
 - a) uznanie rachunku bankowego Zamawiającego,
 - b) dzień złożenia oryginału dokumentów wymienionych w punkcie 3 ust. b – d w Wydziale Finansowym Zamawiającego.

VI. Zwrot wadium

1. Zwrot wadium oferentom, których oferty nie zostały wybrane w wyniku przetargu, powinien nastąpić niezwłocznie po zakończeniu przetargu, nie później jednak niż w ciągu 7 dni po terminie rozstrzygnięcia przetargu.
2. Oferentowi, który wygrał przetarg, zamawiający zwraca wadium w terminie do 3 dni po zawarciu umowy.
3. Wadium będzie zwracane w tej samej formie, w jakiej zostało wniesione.
4. Wadium ulega przepadkowi w razie cofnięcia lub zmiany oferty po rozpoczęciu przetargu, z zastrzeżeniem, że zmiana oferty może nastąpić tylko w drodze negocjacji pomiędzy oferentem i komisją, lub uchylecia się przez oferenta, który przetarg wygrał, od zawarcia umowy.

VII. Przewidywany termin realizacji przedmiotu przetargu:

Całość przedmiotu zamówienia: do 12 miesięcy od zawarcia umowy.

Poszczególne dostawy obejmujące konkretną ilość zespołów pompowych lub pomp: do 8 tygodni od otrzymania pisemnego zlecenia, wystawionego przez każdy Zakład Górniczy z osobna.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

VIII. Projekt umowy

Przy określaniu warunków oferty oferent powinien zapoznać się z projektem umowy Zamawiającego. (Załącznik nr 5)

IX. Tryb udzielania wyjaśnień

Wszelkich wyjaśnień dotyczących przetargu udzielają:

- 1) w sprawach technicznych:
Dział Głównego Mechanika ZG Sobieski tel. (0-32) 618 52 72
Dział Techniczno-Organizacyjny ZG Janina tel. (0-32) 627 06 49
- 2) w sprawach proceduralnych:
Wydział Umów Południowego Koncernu Węglowego S.A. tel. 032 618 5381

X. Otwarcie ofert

1. Otwarcie złożonych do przetargu ofert nastąpi w dniu 20.08.2009 o godz. 13.00 w Południowym Koncernie Węglowym S.A. w Jaworznie, przy ul. Grunwaldzkiej 37, w budynku Kanclerz
2. Otwarcie oferty jest jawne.
3. Komisja w obecności przybyłych oferentów:
 - a) stwierdza prawidłowość ogłoszenia przetargu oraz liczbę otrzymanych ofert, liczbę ofert złożonych po wyznaczonym terminie ich składania, stan kopert;
 - b) otwiera koperty z ofertami w kolejności ich złożenia;
 - c) po otwarciu każdej z ofert podaje się nazwy (firmy) oraz adresy oferentów, a także informacje dotyczące ceny, terminu wykonania zamówienia, okresu gwarancji i warunków płatności zawartych w ofertach. Ceny ofert nie podaje się w sytuacji, gdy formularz oferty handlowej zawiera powyżej 20 pozycji cen jednostkowych.
 - d) informuje obecnych oferentów o przewidywanym terminie zakończenia postępowania.

XI. Część niejawną przetargu.

1. W części niejawną Komisja dokonuje sprawdzenia ofert pod względem formalnym i określa braki w ofertach.
2. Komisja wzywa równocześnie oferentów (faks, e-mail), którzy w określonym terminie nie złożyli oświadczeń lub dokumentów określonych w wymaganiach ofertowych lub, którzy złożyli dokumenty zawierające błędy, do ich uzupełnienia w ponownie wyznaczonym terminie, w formie zgodnej z opisem przygotowania oferty. Oświadczenia lub dokumenty powinny potwierdzać spełnianie przez oferenta oraz przez oferowane usługi wymagań określonych w wymaganiach ofertowych nie później niż w dniu wyznaczonym jako termin uzupełnienia oświadczeń lub dokumentów.
3. Komisja dokonuje merytorycznej analizy ofert.
4. Komisja odrzuca oferty:
 - złożone po wyznaczonym terminie,
 - gdy nie wniesiono wadium,

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

- które pomimo wyznaczonego terminu ich uzupełnienia nie spełniają warunków formalnych określonych w wymaganiach ofertowych.
 - gdy z analizy merytorycznej wynika, że oferty nie odpowiadają warunkom przetargu przyjętym w wymaganiach ofertowych.
5. W przypadku podjęcia decyzji o przeprowadzeniu negocjacji Komisja zaprasza oferentów, którzy złożyli oferty niepodlegające odrzuceniu, na ten sam dzień i tę samą godzinę, a następnie prowadzi z nimi negocjacje w kolejności ustalonej w drodze losowania.
 6. Z przebiegu negocjacji sporządza się protokół.

XII. Kryteria oceny ofert zgodnie, z którymi Komisja będzie oceniać oferty

- | | |
|--------------|--------------|
| 1. cena | - waga 80 % |
| 2. gwarancja | - waga 20 % |
| | Razem: 100 % |

Ocena punktowa każdej oferty zostanie obliczona wg wzoru:

$$W=0,8C_i+0,2G_i$$

gdzie:

- W - ilość punktów badanej oferty [pkt]
C_i - ilość punktów badanej oferty uzyskanej z kryterium „cena” [pkt]
G_i - ilość punktów badanej oferty uzyskanej z kryterium „gwarancja” [pkt]

$$C_i = (C_{min} / C_{bad}) \times 100 \text{ [pkt]}$$

gdzie:

- C_{min} - najniższa cena spośród badanych ofert [zł]
C_{bad} - cena oferty badanej [zł]

$$G_i = (G_{bad} / G_{max}) \times 100 \text{ [pkt]}$$

gdzie:

- G_{bad} - okres gwarancji w ofercie badanej [m-ce]
G_{max} - najdłuższy okres gwarancji spośród badanych ofert [m-ce]

Deklarowany okres gwarancji ponad 60 miesięcy będzie traktowany przy obliczaniu ilości punktów w kryterium „gwarancja” - jako 60 miesięcy.

3. Ocena punktowa zostanie dokonana z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku, zgodnie z matematycznymi zasadami zaokrąglania.
4. Przy wyborze oferty Komisja za najkorzystniejszą ofertę uzna tą ofertę, która uzyska największą ilość punktów w ramach oceny punktowej. W przypadku, gdyby oferty uzyskały tę samą ilość punktów to wygra ta oferta, która ma niższą cenę.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

XIII. Rozstrzygnięcie przetargu

1. Postępowanie przetargowe jest poufne.
2. Zakończenie postępowania przetargowego powinno nastąpić w okresie nie dłuższym niż 45 dni od daty otwarcia ofert.
3. Decyzje o przyjęciu oferty podejmuje Zarząd Południowego Koncernu Węglowego S.A.
4. Zarząd Południowego Koncernu Węglowego S.A. podejmuje decyzję o unieważnieniu przetargu lub jego części bez podania przyczyny.
5. Zarząd Południowego Koncernu Węglowego S.A. nie ma obowiązku udzielania oferentom wyjaśnień w sprawie motywów wyboru oferty.
6. Niezwłocznie po zakończeniu przetargu oferenci zostaną powiadomieni pisemnie o jego wyniku.
7. Forma pisemna umowy zastrzeżona jest pod rygorem nieważności.
8. Oferta nie podlega zwrotowi.
9. Opłata za wymagania ofertowe nie podlega zwrotowi.

XIV. Postanowienia końcowe

1. Zamawiający nie dopuszcza składanie ofert częściowych.
2. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.
3. Zamawiający zastrzega sobie prawo do przeprowadzenia negocjacji warunków realizacji zamówienia z oferentami, którzy złożyli oferty niepodlegające odrzuceniu.

Załączniki:

- zał. nr 1 - Szczegółowy zakres rzeczowy.
- zał. nr 2 - Wzór formularza oferty technicznej.
- zał. nr 3 - Wzór formularza oferty handlowej.
- zał. nr 4 - Wykaz dostaw, wykonanych w okresie ostatnich trzech lat.
- zał. nr 5 - Projekt umowy.

Zakład Górnictwa i Przemysłu Dołowych
MGM - Główny Mechanik Urządzeń Dołowych
Z-ca Kierownika Działu Energomechanicznego
Główny Mechanik Urządzeń Dołowych

mgr inż.  Andrzej Figa

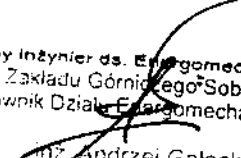
MGM ZG Sobieski

Zakład Górnictwa Sobieski
Główny Elektryk
Z-ca Kierownika Działu
Energomechanicznego

mgr inż.  Andrzej Beściak

MGE ZG Sobieski

Główny Inżynier ds. Energomechanicznych
Zakładu Górnictwa Sobieski
Kierownik Działu Energomechanicznego

mgr inż.  Andrzej Gałęcki

TM ZG Sobieski

Zakład Górnictwa Janina
Główny Mechanik Urządzeń Dołowych
Z-ca Kierownika Działu Energomechanicznego

mgr inż.  Jacek Surowiak

MGM ZG Janina

Zakład Górnictwa Janina
Główny Elektryk
Z-ca Kierownika Działu Energomechanicznego

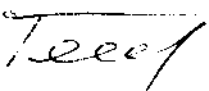
mgr inż.  Wiesław Niemczyk

MGE ZG Janina

Zakład Górnictwa Janina
Główny Inżynier ds. Energomechanicznych ZG Janina
Kierownik Działu Energomechanicznego

mgr inż.  Zbigniew Michalczyk

TM ZG Janina


Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Szczegółowy zakres rzeczowy

I. Specyfikacja przedmiotu zamówienia:

Dostawa do magazynów Zamawiającego w Zakładzie Górniczym Sobieski w Jaworznie oraz w Zakładzie Górniczym Janina w Libiążu zespołów pompowych wyposażonych średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych.

II. Wymagania techniczne:

Dostawa obejmować będzie:

1. 11 kompletnie zmontowanych zespołów pompowych wielkości OS150/6 lub równorzędnych (2 dla ZG Sobieski i 9 dla ZG Janina) z silnikiem elektrycznym kołnierzowo-łapowym, chłodzony powietrzem o mocy 132 kW, dwunapięciowym 500/1000 V, przeznaczonym do pracy w wyrobiskach górniczych zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.
2. 7 kompletnie zmontowanych zespołów pompowych wielkości OS150/5 lub równorzędnych (5 dla ZG Sobieski i 2 dla ZG Janina) z silnikiem elektrycznym kołnierzowo-łapowym, chłodzony powietrzem o mocy 132 kW, dwunapięciowym 500/1000 V, przeznaczonym do pracy w wyrobiskach górniczych zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.
3. 3 kompletnie zmontowane zespoły pompowe wielkości OS100/5 lub równorzędne (dla ZG Janina) z silnikiem elektrycznym chłodzonym powietrzem o mocy 55 kW, dwunapięciowym 500/1000 V, przeznaczonym do pracy w wyrobiskach górniczych zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.
4. 1 pompa średnociśnieniowa wirowa odśrodkowa wielkości OS150/6 lub równorzędna (dla ZG Janina).
5. 1 pompa średnociśnieniowa wirowa odśrodkowa wielkości OS150/5 lub równorzędna (dla ZG Janina).
6. 2 pompy średnociśnieniowe wirowe odśrodkowe wielkości OS100/5 lub równorzędna (dla ZG Janina).
7. 1 pompa średnociśnieniowa wirowa odśrodkowa wielkości OS100/4 lub równorzędna (dla ZG Janina).

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Każdy z ww. zespołów pompowych i pomp:

- winien być przystosowany do pompowania wody o gęstości w zakresie 1000 – 1020 kg/m³, temperaturze poniżej 40 °C zanieczyszczonej mechanicznie ciałami stałymi o wielkości ziarna do 2 mm.
- równorzędny do zespołów pompowych i pomp wymienionych w punktach II.1-7 szczegółowego zakresu rzeczowego powinny posiadać:
 - wydajność mieszcząca się w granicy ± 5 m³/h .
 - wysokość podnoszenia mieszcząca się w granicy ± 5 m w stosunku do wydajności i wysokości podnoszenia wymienionych zespołów pompowych i pomp w ww. punktach.
- winny posiadać silniki elektryczne o wyżej podanych parametrach i mocy gwarantującej uzyskanie przez pompę zakładanych parametrów z uwzględnieniem faktu, że zespoły pompowe i pompy pracować będą w utrudnionych warunkach dołowych zakładu górniczego.

III. Dostawa:

Dostawa zespołów pompowych i pomp do magazynów ZG Sobieski w Jaworznie i ZG Janina w Libiążu , realizowana będzie na podstawie zawartej umowy (wg. projektu umowy – zał. nr 5) w oparciu o odrębne zlecenia wystawiane każdorazowo przez każdy Zakład Górniczy z osobna na określoną ilość zespołów pompowych lub pomp.

Przybliżone terminy dostaw zespołów pompowych i pomp:

ZG Sobieski

- 2 zespoły pompowe wielkości OS150/5 lub równorzędne – dostawa w możliwie najszybszym terminie wynikającym z zawartej umowy.
- 3 zespoły pompowe wielkości OS150/5 lub równorzędne – dostawa w styczniu 2010r.
- 2 zespoły pompowe wielkości OS150/6 lub równorzędne – dostawa w styczniu 2010r.

ZG Janina

- 2 zespoły pompowe wielkości OS150/6 lub równorzędne oraz 2 zespoły pompowe wielkości OS150/5 lub równorzędne - dostawa w możliwie najszybszym terminie wynikającym z zawartej umowy.
- 3 zespoły pompowe wielkości OS150/6 lub równorzędne – dostawa w październiku 2009r,
- 3 zespoły pompowe wielkości OS150/6 lub równorzędne – dostawa w grudniu 2009r.

Przetarg nr ...99109...

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

- 3 zespoły pompowe wielkości OS100/5 lub równorzędne oraz 1 zespół pompowy wielkości OS150/6 lub równorzędny – dostawa w lutym 2010r.
- 5 pomp wielkości OS100 i OS150 lub równorzędnych – dostawa marzec 2010r.

Uwaga:

Zamawiający w zależności od potrzeb, zastrzega sobie prawo zmiany ww. terminów dostaw zespołów pompowych i pomp.

IV. Wymagania jakościowe:

- a) urządzenia muszą spełniać wymogi obowiązujących przepisów i norm tj.:
 - Prawa Geologicznego i Górniczego;
 - Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 28.06.2002 r. w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy, prowadzenia ruchu oraz specjalistycznego zabezpieczenia przeciwpożarowego w podziemnych zakładach górniczych (Dz. U. nr 139 poz. 1169 z dnia 2.09.2002 r.): wraz z późniejszymi zmianami.
 - Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 30 kwietnia 2004r w sprawie dopuszczania wyrobów do stosowania w zakładach górniczych (Dz. U. Nr 99 Poz.1003 z dnia 1.05.2004r).
 - dyrektyw i norm w obowiązującym zakresie.
- b) okres gwarancyjny na zespoły pompowe, pompy i silniki nie krótszy niż 24 miesiące.
- c) zespoły pompowe wraz z silnikami oraz pompy powinny być fabrycznie nowe
- d) urządzenia powinny być przystosowane do pracy w podziemnych zakładach górniczych w wyrobiskach zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.
- e) zagwarantowanie dostępności do części zamiennych przez okres 10 lat.
- f) każdorazowo (za wyjątkiem wersji elektronicznej instrukcji użytkowania (DTR) i listy pracowników świadczących usługi serwisowe) przy dostawie każdej partii (realizowanej na podstawie odrębnego zlecenia) zespołów pompowych lub pomp należy dostarczyć:
 - Instrukcję użytkowania (DTR) wraz z katalogiem części zamiennych w wersji pisemnej – 2 szt. i wersji elektronicznej (1 szt. przy pierwszej dostawie dla każdego Zakładu Górniczego z osobna)
 - Karty gwarancyjne.
 - Zaświadczenia fabryczne.
 - Deklaracje zgodności WE oraz komplet dokumentów uprawniających Kupującego do stosowania towaru będącego przedmiotem dostawy w

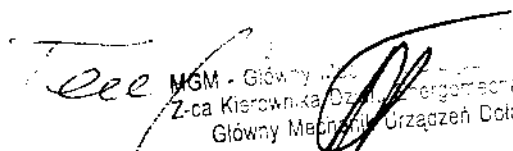
Przetarg nr 99109

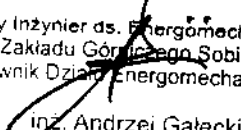
„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

podziemnych zakładach wydobywających węgiel kamienny, w wyrobiskach zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.

- Listę pracowników świadczących usługi serwisowe (dla każdego Zakładu Górniczego z osobna dostarczoną przy pierwszej dostawie).
- g) do każdego silnika w zespole pompowym należy dołączyć:
 - Instrukcję obsługi (stosowania) lub dokumentację techniczno – ruchową.
 - Świadectwo jakości wraz z wynikami przeprowadzonych prób i pomiarów.
 - Kartę gwarancyjną.
 - Zaświadczenie fabryczne.
 - Deklarację Zgodności WE,

Dokumenty, o których wyżej mowa będą zgodne ze stanem prawnym na dzień dostawy.


MGM - Główny Inżynier ds. EnergoMechanicznych
Z-ca Kierownika Działu EnergoMechanicznego
Główny Mechanik Urzędzeń Dolowych
mgr inż. Albin Figa


Główny Inżynier ds. EnergoMechanicznych
Zakładu Górniczego Sobieski
Kierownik Działu EnergoMechanicznego
inż. Andrzej Gatecki

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

WZÓR FORMULARZA OFERTY TECHNICZNEJ

1. Dane oferenta:

pełna nazwa oferenta:

.....

.....

adres pocztowy:

.....

.....

2. Data sporządzenia oferty:

3. Przedmiot oferty:

.....

.....

4. Termin realizacji dostawy:

.....

.....

5. Warunki transportu:

Transport własny oferenta

6. Warunki i okres gwarancji:

.....

.....

.....

7. Oświadczamy, że oferowany towar jest wolny od wad prawnych.

Załącznik nr

8. Oświadczenie, że przedmiotem dostawy będą towary fabrycznie nowe, pochodzące z produkcji w roku

9. Oświadczamy, że posiadamy niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz dysponujemy potencjałem technicznym i osobami zdolnymi do wykonania zamówienia.

Załącznik nr

10. Oświadczamy, że posiadamy uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli ustawy nakładają obowiązek posiadania takich uprawnień.

Załącznik nr

11. Oświadczenie oferenta o zapewnieniu dostępności do części zamiennych przez okres 10 lat oraz świadczenia usług serwisowych w okresie gwarancyjnym.

Załącznik nr

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

12. Dokumenty (lub ich kserokopie) w postaci:

- instrukcji użytkowania (DTR) zespołów pompowych i pomp lub wypisy z nich przedstawiające między innymi: opis konstrukcji, parametry techniczne, wymiary gabarytowe, ciężary, sposób wykonania instalacji i montażu itp.

Załącznik nr

- oświadczenia, że w dniu dostawy Zamawiający otrzyma komplet dokumentów zgodnie z pkt. IV.f Szczegółowego zakresu rzeczowego (Zał nr 1 Wymagań ofertowych), uprawniających go do stosowania zespołów pompowych i pomp w podziemnych zakładach górniczych wydobywających węgiel kamienny, w wyrobiskach zaliczanych do klasy A zagrożenia wybuchem pyłu węglowego (zgodne z dyrektywą ATEX).

Załącznik nr

13. Wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, dostaw w okresie ostatnich trzech lat przed dniem określonym jako termin złożenia ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, odpowiadających swoim rodzajem dostawom stanowiącym przedmiot zamówienia, z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców oraz załączenia dokumentów potwierdzających, że dostawy zostały należycie wykonane, Załącznik nr

.....
(Pieczęć i podpis osoby/osób uprawnionych do reprezentowania oferenta)

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

WZÓR FORMULARZA OFERTY HANDLOWEJ

1. Dane oferenta:

pełna nazwa oferenta:

.....

.....

skrót nazwy oferenta:

NIP:

REGON:

adres pocztowy:

nr telefonu:

nr faksu:

e-mail:

(w przypadku oferentów występujących wspólnie powyższe należy wypełnić dla każdego oferenta oddzielnie)

2. Data sporządzenia oferty:

3. Przedmiot oferty:

.....

4. Oferta cenowa sporządzona wg tabeli

Lp	Wyszczególnienie	Jedn. miary	Ilość	Cena jednostkowa netto [w zł]	Cena netto [w zł]	Uwagi
1	2	3	4	5	6(4*5)	7
1	Zespół pompowy, wyposażony w średniociśnieniową pompę wirową odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym kołnierzowo-łapowym dwunapięciowym 500/1000 V mocy..... typu sprzęgłem typu	kpl.	11	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typy i parametry zgodnie z pkt. II 1 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
2	Zespół pompowy, wyposażony w średniociśnieniową pompę wirową odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym kołnierzowo-łapowym dwunapięciowym 500/1000 V mocy..... typu sprzęgłem typu	kpl.	7	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typy i parametry zgodnie z pkt. II 2 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

3	Zespół pompowy, wyposażony w średnociśnieniową pompę wirową, odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym dwunapięciowym 500/1000 V mocy typu sprzęgłem typu.....	kpl.	3	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typy i parametry zgodnie z pkt. II 3 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
4	Średnociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	1	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typ i parametry zgodnie z pkt. II 4 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
5	Średnociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	1	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typ i parametry zgodnie z pkt. II 5 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
6	Średnociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	2	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typ i parametry zgodnie z pkt. II 6 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
7	Średnociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	1	.....	.....	Podać w wyszczególnieniu typ i parametry zgodnie z pkt. II 7 w zał. nr 1 do wymagań ofertowych
Łączna cena netto oferty [w zł ]						.....
Słownie zł:						

..... poła do wypełnienia

Cena winna uwzględniać wszystkie koszty niezbędne dla realizacji przedmiotu umowy.

Do ww. kwot zostanie doliczony podatek VAT, zgodnie z obowiązującymi przepisami.

5. Warunki płatności:

Minimalny termin płatności faktur wynosi 60 dni od daty otrzymania faktury.

Za datę zapłaty przyjmuje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

6. Termin wykonania zamówienia:
7. Okres gwarancji:
8. Forma płatności: przelew.
9. Termin związania ofertą:
Oświadczamy, że uważamy się za związanych ofertą na czas wskazany w wymaganiach ofertowych.
10. Oświadczamy, że znajdujemy się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia.
11. Oświadczamy, że zapoznaliśmy się z wymaganiami ofertowymi i przyjmujemy je bez zastrzeżeń.
12. Oświadczamy, że wyrażamy zgodę na podpisanie umowy zgodnie z załączonym wzorem.
13. Załącznikami do niniejszej oferty są:
- 13.1. Kserokopia aktualnego odpisu z właściwego rejestru albo aktualne zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub zgłoszenia do ewidencji działalności gospodarczej, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert:
zał. nr
- 13.2. Kserokopia aktualnego zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzającego brak zaległości w opłacaniu podatków, opłat lub zaświadczenie o uzyskaniu przewidzianego prawem zwolnienia, odroczenia lub rozłożenia na raty zaległych płatności lub wstrzymaniu w całości wykonania decyzji organu podatkowego, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert:
zał. nr
- 13.3. Kserokopia aktualnego zaświadczenia właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzających odpowiednio, że oferent nie zalega w opłacaniu składek na ubezpieczenia zdrowotne i społeczne lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert:
zał. nr

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnicisnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnicisnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

13.4. Kserokopia dokumentu REGON:

zał. nr

13.5. Kserokopia dokumentu NIP:

zał. nr

13.6. Dowód wpłacenia wadium:

zał. nr

13.7. Dowód wykupu wymagań ofertowych:

zał. nr

13.8. Pełnomocnictwa**¹:

zał. nr

**¹ -- w przypadku, gdy udzielono pełnomocnictw

.....
(Pieczęć i podpis osoby/osób uprawnionych do reprezentowania oferenta)

Free/

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

**WYKAZ DOSTAW, WYKONANYCH LUB WYKONYWANYCH
W OKRESIE OSTATNICH TRZECH LAT**

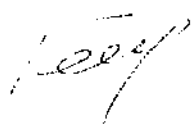
Nazwa oferenta:

Adres oferenta:

Data:.....

Lp.	Przedmiot zamówienia	Wartość zamówienia netto (bez VAT)	Termin realizacji	Pełna nazwa podmiotu, na rzecz którego wykonywano zamówienie

.....
(pieczęć i podpis osoby/osób uprawnionych do reprezentowania oferenta)



Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

projekt
UMOWA NR.....

zawarta w Jaworznie w dniu pomiędzy :

Południowym Koncernem Węglowym S.A.
z siedzibą w Jaworznie,
43-600 Jaworzno, ul. Grunwaldzka 37,

REGON: 240033634,

NIP: 6321880539,

nr KRS 0000228587 – Sąd Rejonowy w Katowicach, Wydział VIII Gospodarczy KRS.

kapitał zakładowy: 352.040.780.00 zł. kapitał wpłacony: 352.040.780.00 zł.

zwanym dalej „**Kupującym**” i reprezentowanym przez:

1. -
2. -

a firmą:

adres

REGON:

NIP:

NR KRS: wpisanym w Sądzie Rejonowym w.....

kapitał zakładowy: zł. kapitał wpłacony: zł.

zwanym w treści umowy „**Sprzedającym**” w imieniu i na rzecz, której działają:

1. -
2. -

Umowa została zawarta na podstawie Uchwały nr Zarządu Południowego Koncernu Węglowego S.A. z dnia zatwierdzającej wyniki przetargu, oraz protokołu z rokowań z dnia

Przedmiot umowy

§ 1.

1. **Sprzedający** zobowiązuje się do dokonywania w okresie obowiązywania niniejszej umowy sprzedaży Kupującemu zespołów pompowych i pomp zwanych dalej przedmiotem umowy. Specyfikacja przedmiotu umowy zawarta została w Załączniku nr 1 do niniejszej umowy.
2. Sprzedaż następować będzie na podstawie pisemnych zleceń **Kupującego**, określających w szczególności ilość zespołów pompowych lub pomp, termin oraz miejsce dostawy.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Okres obowiązywania umowy i termin dostawy

§ 2.

1. Umowa została zawarta na okres 12 miesięcy.
2. Czas realizacji poszczególnych dostaw dokonywanych na podstawie pisemnych zleceń **Kupującego** wynosi 8 tygodni i liczony będzie od dnia wysłania do **Sprzedającego** pisemnego zlecenia **Kupującego**.

Wartość przedmiotu Umowy

§ 3.

1. Łączna cena za dostarczony przedmiot umowy netto skalkulowana na bazie franco magazynu **Kupującego** zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej umowy wynosi:
..... słownie
- w tym:
 - dla Zakładu Górniczego Sobieski
 - dla Zakładu Górniczego Janina
2. Do ww. kwot zostanie doliczony podatek VAT, zgodnie z obowiązującymi przepisami
3. Ceny, o których mowa w Załączniku nr 1 do niniejszej umowy, obowiązują w okresie trwania umowy i w tym terminie nie podlegają zmianie.

Warunki płatności

§ 4.

1. Zapłata nastąpi na konto **Sprzedającego** w terminie 60 dni od daty otrzymania przez **Kupującego** prawidłowo wystawionej faktury.
2. Strony ustalają jako datę zapłaty dzień obciążenia rachunku **Kupującego**.
3. Podstawą wystawienia faktury będzie podpisany dwustronnie protokół kompletności dostawy, o którym mowa w § 5 ust. 4, który należy dołączyć do faktury i przesłać na adres:
Południowy Koncern Węglowy S.A.
ul. Grunwaldzka 37.
43-600 Jaworzno.
Faktura, do której nie został dołączony protokół kompletności dostawy nie jest fakturą prawidłowo wystawioną w rozumieniu § 4 ust. 1.
4. **Kupujący** upoważnia **Sprzedającego** do wystawiania faktur VAT bez konieczności składania swojego podpisu.
5. Należności wynikające z niniejszej umowy nie mogą być przelane na rzecz osoby trzeciej bez zgody **Kupującego**.
6. Faktura wystawiona na podstawie niniejszej umowy musi zawierać numer, pod którym umowa została wpisana do rejestru umów **Kupującego**.

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Dostawa

§ 5.

1. Przedmiot dostawy zostanie dostarczony **Kupującemu** w opakowaniu zwyczajowo przyjętym dla danego rodzaju towaru i sposobu przewozu do magazynu w Jaworznie lub w Libiążu.
2. Przedmiot dostawy będzie oznakowany w sposób umożliwiający jego łatwą identyfikację.
3. Koszt opakowania i oznakowania przedmiot dostawy oraz koszt dostawy wliczony jest w cenę przedmiotu umowy.
4. Dostarczenie przedmiotu dostawy do **Kupującego** będzie potwierdzone protokołem kompletności dostawy podpisanym przez osoby odpowiedzialne za nadzór i realizację umowy.

Braki ilościowe i wady jakościowe

§ 6.

W przypadku stwierdzenia braków ilościowych lub wad jakościowych w dostawie, **Kupujący** zgłosi **Sprzedającemu** pisemnie lub faksem reklamację. **Sprzedający** zobowiązany jest w ciągu 2 dni roboczych od zgłoszenia reklamacji zająć stanowisko na piśmie, co do braków ilościowych lub wad jakościowych w dostawie. Brakujący towar **Sprzedający** zobowiązany jest uzupełnić, a wadliwy wymienić na nowy wolny od wad na swój koszt niezwłocznie, nie później jednak niż w ciągu 7 dni od daty otrzymania reklamacji. Uzupełnienie lub wymiana towaru nie wyłącza uprawnienia **Kupującego** do naliczenia kary umownej za zwłokę w dostawie w zakresie brakującego lub wadliwego towaru, zgodnie z § 10 ust. 1 lit. b).

Nadzór nad realizacją Umowy

§ 7.

Osobami odpowiedzialnymi za nadzór i realizację umowy są:

a) ze strony **Kupującego**:

– ZG Sobieski :

za realizację i rozliczenie umowy: inż. Zbigniew Dziechciewicz tel. 032 618 55 47
mgr inż. Adam Żmuda tel. 032 618 55 94

za nadzór: mgr inż. Albin Figa tel. 032 618 55 48
mgr inż. Franciszek Krzyżak tel. 032 618 55 92

– ZG Janina

za realizację i rozliczenie umowy: mgr Sławomir Fidyt tel. 032 627 06 49
mgr inż. Marek Ludwikowski tel. 032 627 05 52

za nadzór: mgr inż. Jacek Surowiak tel. 032 618 05 47
mgr inż. Kazimierz Hoła tel. 032 618 05 90

b) ze strony **Sprzedającego**:

..... tel.

..... tel.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Dokumentacja

§ 8.

Sprzedający dostarczy **Kupującemu**, każdorazowo (za wyjątkiem wersji elektronicznej DTR i listy pracowników świadczących usługi serwisowe) najpóźniej w dniu dostawy przedmiotu umowy, wynikającego z wystawionego przez **Kupującego** zlecenia, następujące dokumenty :

- Instrukcje użytkowania (DTR) zespołów pompowych lub pomp wraz z katalogiem części zamiennych w wersji pisemnej – 2 szt. i wersji elektronicznej (1 szt. przy pierwszej dostawie dla każdego Zakładu Górniczego z osobna).
- Karty gwarancyjne,
- Zaświadczenia fabryczne,
- Deklaracje zgodności WE oraz komplet dokumentów uprawniających Kupującego do stosowania towaru będącego przedmiotem dostawy w podziemnych zakładach wydobywających węgiel kamienny, w wyrobiskach zaliczonych do klasy A niebezpieczeństwa wybuchu pyłu węglowego.
- Listę pracowników świadczących usługi serwisowe (dla każdego Zakładu Górniczego z osobna przy pierwszej dostawie).

Do każdego silnika w zespole pompowym należy dołączyć:

- Instrukcję obsługi (stosowania) lub dokumentację techniczno – ruchową,
- Świadectwo jakości wraz z wynikami przeprowadzonych prób i pomiarów,
- Kartę gwarancyjną,
- Zaświadczenie fabryczne,
- Deklarację Zgodności WE.

Gwarancja i serwis gwarancyjny

§ 9.

1. Na prawidłową pracę przedmiotu dostawy **Sprzedający** udziela gwarancji na okres miesięcy od daty podpisania protokołu kompletności dostawy.
2. Z gwarancji wyłączone uszkodzenia powstałe w wyniku użytkowania przez **Kupującego** niezgodnego z dokumentacją techniczno-ruchową i instrukcją obsługi **Sprzedającego**.
3. W przypadku wystąpienia w okresie gwarancyjnym wad w przedmiocie dostawy, **Sprzedający** jest zobowiązany na własny koszt, w ciągu **12 godzin** od zgłoszenia telefonicznego potwierdzonego faxem, **przystąpić** do wymiany lub naprawy dotkniętych wadą elementów przedmiotu umowy.

Reklamacje należy zgłaszać telefonicznie i potwierdzić za pomocą faxu na adres:

.....
.....

4. Okres gwarancji wydłuża się o czas wykonywania napraw gwarancyjnych.
5. **Sprzedający** w okresie po gwarancyjnym zapewni pełną obsługę serwisową na podstawie odrębnej umowy.

Przetarg nr 49/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnicieśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnicieśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

6. Do wezwania serwisu upoważnione są osoby wyższego dozoru ruchu **Kupującego** nadzorujące prace na zmianie, na której zaistniała awaria.
7. Naprawa podzespołów lub ich wymiana w miejscu ich pracy przez **Sprzedającego** winna nastąpić w czasie możliwie najkrótszym i gwarantującym odpowiednią jakość usług w tym zakresie. Odpowiedzialnym za wykonanie prac w ramach usługi serwisowej jest kierownik lub przodowy brygady Serwisu, każdorazowo wyznaczony przez osobę uprawnioną ze strony **Sprzedającego**. Wykonanie usługi będzie każdorazowo stwierdzone protokołem podpisanym przez przedstawicieli obu stron.
8. **Sprzedający** zobowiązany jest do świadczenia usług serwisowych przez pracowników o odpowiednim do zakresu prac doświadczeniu i kwalifikacjach, zapoznanych ze sposobem prowadzenia napraw w warunkach dołowych i obowiązkami wynikającymi z ustawy „Prawo geologiczne i górnicze”.
Wykaz pracowników Serwisu spełniających powyższe warunki winien być przekazany **Kupującemu** wraz z dokumentacją.
9. **Kupujący** winien zapewnić warunki bezpieczeństwa pracy przedstawicieli Serwisu w oparciu o postanowienia ustawy „Prawo geologiczne i górnicze” oraz wyznaczyć osobę dozoru ruchu w charakterze opiekuna i koordynatora prac.
10. **Kupujący** zobowiązany jest zapewnić **Sprzedającemu** w czasie świadczenia przez **Sprzedającego** usług serwisowych: podłączenie energii elektrycznej, korzystanie z łączności telefonicznej, sprzętu ochrony osobistej i łaźni górniczej w celu należytego wykonywania obowiązku współdziałania wynikającego z przepisu art. 354. § 1 Kodeksu Cywilnego.
11. W razie zaistnienia wypadku przy pracy, któremu w zakładzie **Kupującego** uległ pracownik **Sprzedającego**, osoba dozoru ruchu **Kupującego** winna powiadomić o zdarzeniu osobę Kierownictwa **Kupującego** właściwą dla wykonywanych prac serwisowych w celu spełnienia wymagań ustawy „Prawo geologiczne i górnicze”.
12. O zaistnieniu wypadku **Kupujący** zobowiązuje się powiadomić niezwłocznie kierownictwo **Sprzedającego**. Ustalenie okoliczności i przyczyn wypadku oraz sporządzenie wymaganej dokumentacji powypadkowej nastąpi zgodnie z obowiązującymi przepisami.

Kary Umowne
§ 10.

W razie niewykonania lub nienależytego wykonania umowy:

1. **Sprzedający** zobowiązuje się zapłacić **Kupującemu** kary umowne:
 - a) w przypadku odstąpienia od umowy przez **Kupującego** z powodu okoliczności, za które odpowiada **Sprzedający** - w wysokości 10% łącznej ceny netto określonej w §3 ust. 1.
 - b) za zwłokę w dostawie przedmiotu umowy - w wysokości 0,3% ceny netto przedmiotu umowy objętego zwłoką.
2. **Kupujący** zobowiązuje się zapłacić **Sprzedającemu** karę umowną w wysokości 10% łącznej ceny netto określonej w §3 ust. 1 w przypadku odstąpienia od umowy przez **Sprzedającego** z powodu okoliczności, za które odpowiada **Kupujący**.
3. W razie nie przystąpienia do wykonywania czynności serwisowych gwarancyjnych w czasie określonym w § 9 ust. 3 **Sprzedający** zobowiązuje się zapłacić **Kupującemu** karę umowną w wysokości 5 000,00 zł za każde kolejne 12 godzin zwłoki.

Przetarg nr 99109

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

4. Strony mogą dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowań przewyższających kary umowne.
5. Zapłata kar umownych nastąpi w terminie 60 dni od dnia wystawienia dokumentu obciążającego.

Siła Wyższa

§ 11.

1. Od obowiązków określonych w niniejszej umowie Strona może być zwolniona w przypadku zaistnienia uniemożliwiających wykonanie przez nią tych obowiązków okoliczności niezależnych od stron umowy, które powstały po zawarciu umowy, takich jak w szczególności klęska żywiołowa, istotna zmiana warunków geologiczno-górnictwowych, wojna, rozruchy, rozporządzenia władz, strajki (siła wyższa).
2. O zaistnieniu okoliczności uznanych za siłę wyższą Strony są zobowiązane niezwłocznie się powiadomić.
3. W przypadku, gdy siła wyższa uniemożliwia Stronie należyte wykonanie świadczeń określonych niniejszą umową przez czas dłuższy niż jeden miesiąc, druga Strona może odstąpić od niniejszej umowy.
4. W razie odstąpienia od niniejszej umowy na podstawie ust. 3, nie stosuje się postanowień § 10 ust.1 lit. a) i ust.2.

Ochrona środowiska

§ 12.

1. **Sprzedający** zobowiązuje się do przestrzegania przepisów prawnych w zakresie ochrony środowiska.
2. **Sprzedający** oświadcza, że jeśli w trakcie realizacji przedmiotu umowy powstaną odpady, to jest on Wytwarzającym i Posiadaczem tych odpadów i zobowiązuje się do prowadzenia kart ewidencji oraz kart przekazania odpadów, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa oraz gospodarowania odpadami w sposób gwarantujący poszanowanie środowiska naturalnego.

Postanowienia końcowe

§ 13.

1. Obie Strony niniejszej umowy zobowiązują się do zachowania poufności informacji, dokumentów i innych danych dotyczących obu Stron, a uzyskanych w związku z realizacją niniejszej umowy.
2. Wszystkie zmiany i uzupełnienia treści niniejszej umowy wymagają formy pisemnej, pod rygorem nieważności.

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

3. W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego.
4. Ewentualne spory wynikłe z niniejszej umowy poddaje się pod rozstrzygnięcie sądowni powszechnemu właściwemu ze względu na siedzibę **Kupującego**.
5. Umowa została zawarta w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym egzemplarzu dla każdej ze stron.

Załączniki:

Załącznik nr 1 – Specyfikacja przedmiotu umowy wraz z cenami.

KUPUJĄCY

SPRZEDAJĄCY

1.

1.

2.

2.

Teo

Zakład Górniczy Janina
Główny Inżynier ds. Energo mechanicznych ZG Janina
Kierownik Działu Energo mechanicznego
mgr inż. Zbigniew Michalczyk

Małgorzata ZAJAS
Radca Prawny
K-1-B 221

MGM - Główny Inżynier ds. Urzędzeń Dolowych
Z-ca Kierownika Działu Energo mechanicznego
Główny Mechanik Urzędzeń Dolowych
mgr inż. Albin Figa

Zakład Górniczy Janina
Z-ca Kierownika
Działu Inwestycji Przygotowania Produkcji
Kierownik Działu Inwestycji
mgr inż. Kazimierz Hoła

Główny Inżynier ds. Energo mechanicznych
Zakładu Górniczego Sabieski
Kierownik Działu Energo mechanicznego
inż. Andrzej Galecki

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średnicisnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średnicisnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

Specyfikacja przedmiotu umowy wraz z cenami

Lp	Wyszczególnienie	Jedn. miary	Ilość przewidziana w dostawie w ramach umowy	Cena jednostkowa netto [w zł]
1	2	3	4	5
1	Zespół pompowy, wyposażony w średniociśnieniową pompę wirową odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym kołnierzo-łapowym dwunapięciowym 500/1000 V mocy..... typu sprzęgłem typu	kpl.	11	.....
2	Zespół pompowy, wyposażony w średniociśnieniową pompę wirową odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym kołnierzo-łapowym dwunapięciowym 500/1000 V mocy..... typu sprzęgłem typu	kpl.	7	.....
3	Zespół pompowy, wyposażony w średniociśnieniową pompę wirową odśrodkową typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m, z silnikiem elektrycznym dwunapięciowym 500/1000 V mocy..... typu sprzęgłem typu.....	kpl.	3	.....
4	Średniociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłocznego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	1	.....

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”

5	Sredniociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłoczego DN=150mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia .....m	szt.	1	.....
6	Sredniociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłoczego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia .....m	szt.	2	.....
7	Sredniociśnieniowa pompa wirowa, odśrodkowa typu o średnicy wew. króćca tłoczego DN=100mm, o wydajności l/min., wysokości podnoszenia m	szt.	1	.....
Łączna cena netto przedmiotu umowy [zł ]				.....
Słownie:.....				

..... – pola do wypełnienia

KUPUJĄCY

SPRZEDAJĄCY

1.

1.

2.

2.

Teu

Przetarg nr 99/09

„Dostawa zespołów pompowych wyposażonych w średniociśnieniowe pompy wirowe odśrodkowe oraz średniociśnieniowych pomp wirowych odśrodkowych dla potrzeb Zakładów Górniczych Południowego Koncernu Węglowego S.A.”